

### Erklärung zum Datenschutz

01. Die Internetpräsentation [www.aedipar.com](http://www.aedipar.com) und ins besonders der Betreiber und Inhaber dieser Präsentation, Herr Dr. Ingo Bruchhold, seine Mitarbeiter und alle in das System eingebundene Auftragnehmer beachten bezüglich des Datenschutzgesetzes (BDSG), des Telemediengesetzes (TMG) und aller weiterer den Datenschutz betreffenden gesetzlichen Regelungen deren Vorgaben und halten diese Vorgaben auch ein.

02. Um unsere Software, Internetpräsentation und Angebot optimal an Ihre Belange anpassen zu können, werden bei Ihrem Besuch auf den Seiten von [www.aedipar.com](http://www.aedipar.com) die von Ihrem Browser an unseren Server automatisch übermittelten Daten und Informationen, nämlich der Browsertyp, die Browserversion, das verwendete Betriebssystem, die URL der zuvor besuchten Seite, der Hostname des zugreifenden Rechners, die IP Adresse sowie das Datum und die Uhrzeit der Serveranfrage, von unserem Statistikprogramm kurzzeitig speichert und nach der statistischen Auswertung wieder automatisch gelöscht. Diese Daten und Informationen sind ansonsten anonymisiert und lassen sich somit nicht bestimmten Personen zuordnen.

03. Die Internetpräsentation [www.aedipar.com](http://www.aedipar.com) haben wir auf den Server eines Providers geladen, dessen Betreiber im Sinne Qualität und Datensicherheit alle technischen und rechtlichen Anforderungen erfüllt und dieses in seiner vollen Eigenverantwortung für sie als Besucher der Website und uns auf seiner eigenen Internetseite gemäß des Datenschutzgesetzes erklärt und garantiert.

04. Administrator, Programmierer und Webdesigner haben die Homepage [www.aedipar.com](http://www.aedipar.com) nach neusten Stand der Technik unter Beachtung der gesetzlichen Regeln aufgebaut und überwachen dessen Funktion regelmäßig, so dass der Datenaustausch, die Datenspeicherung und die Datensicherung immer den Anforderungen des neusten Standes der Technik und den Regeln des aktuellen Datenschutzrichtlinien entsprechen.

05. Die Internetpräsentation [www.aedipar.com](http://www.aedipar.com) verarbeitet Daten auf einen Server, der sich möglicherweise außerhalb des Landes befindet, in dem Sie als Besucher der Website leben und von dem aus Sie Zugriff auf die Seiten nehmen.

06. Die „Erklärung zum Datenschutz“ in der Ausführung in deutscher Sprache ist rechtlich verbindlich und die in der Ausführung in der englischen Sprache rein informativ und unverbindlich.

07. Sollten Teile dieser „Erklärung zum Datenschutz“ entfallen und/oder ungültig sein bzw. ungültig werden, sollen diese immer durch entsprechende Regelungen ersetzt bzw. ergänzt werden, die den aktuellen Stand der gesetzlichen Regelungen zum Datenschutz wiedergeben.

08. Änderungen dieser „Erklärung zum Datenschutz“ bedürfen der Schriftform und werden gegebenenfalls auf der Internetpräsentation [www.aedipar.com](http://www.aedipar.com) gut zugänglich und mit aktuellem Datum versehen veröffentlicht.

Berlin, 21.02.2019

Dr. Ingo Bruchhold

## **Privacy statement**

01. The internet presentation [www.aedipar.com](http://www.aedipar.com) and in particular its owner, Mr. Dr. Ingo Bruchhold, operator and staff and all contractors associated with the system observe and comply with the specifications of the Federal Data Protection Law (*BDSG*), the German Telemedia Act (*TMG*) and all other statutory provisions relating to data protection.

02. Whenever you visit the web pages [www.aedipar.com](http://www.aedipar.com) a statistics program saves the information, the browser type, the browser version, the operating system, the URL of the site visited previously, the host name of the computer, the IP address and date and time of the server enquiry, that has been sent automatically from your browser to our server. This is so that we can best attune our software, internet presentation and content to your needs and interests. The information is saved in anonymised form to prevent it being linked to identifiable individuals. After evaluation it is automatically deleted.

03. We have loaded the internet presentation [www.aedipar.com](http://www.aedipar.com) onto the server of a provider whose operator complies with all legal and technical requirements in respect of quality and data security and, on his own website, pledges and guarantees to do so for you as visitor of the website and also for us and take full responsibility for complying in this regard.

04. The administrator, programmer and web designer have built the homepage [www.aedipar.com](http://www.aedipar.com) in line with state-of-the-art technology and in compliance with all legal requirements. They regularly monitor the functioning of the system to ensure that data exchange, storage and backup always meet the technical requirements of the day and comply with current data protection specifications.

05. The internet presentation [www.aedipar.com](http://www.aedipar.com) processes data on a server which may be located in a country other than the one in which you as visitor of the website [www.aedipar.com](http://www.aedipar.com) live and from where you access the pages.

06. The German version of this "Privacy statement" is the legally binding text. The English-language version is purely informative and non-binding.

07. Should sections of this Statement on data protection be or become invalid or be found not to apply, they shall be replaced or supplemented by clauses that reflect current legal stipulations regarding data protection.

08. Any alterations to this "Privacy statement" must be in writing and will, where relevant, be published, along with the date of alteration, on the internet presentation [www.aedipar.com](http://www.aedipar.com) in a location that is easily accessible.

Berlin, 21.02.2019

Dr. Ingo Bruchhold